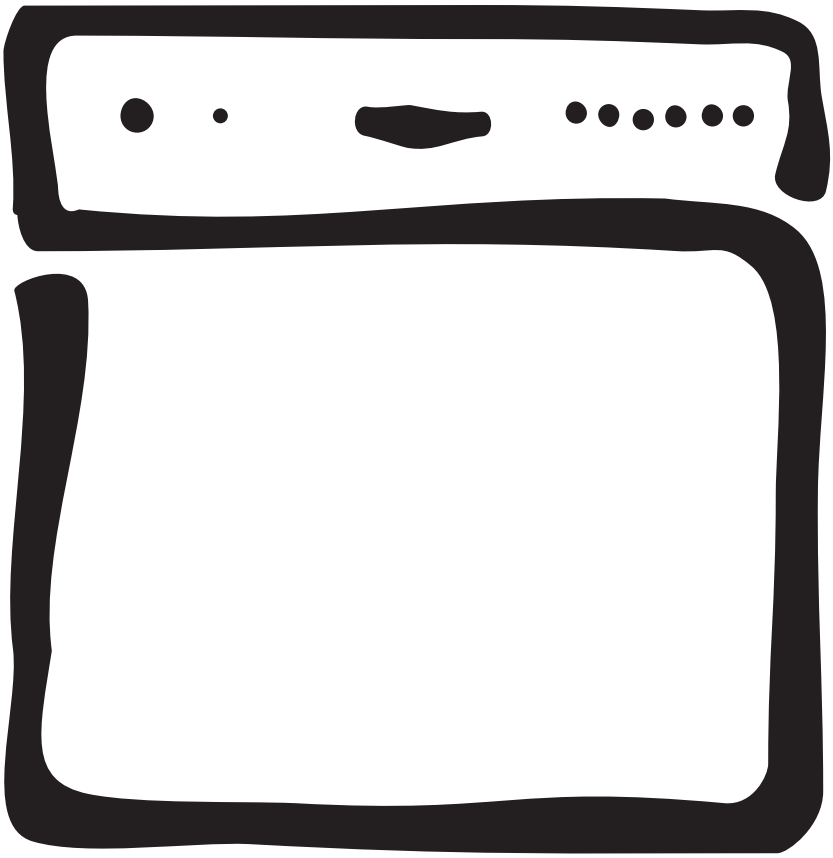
d i s h w a s h e r

g e s c h i r r s p ü l e r

INSTRUCTION BOOK
GEBRAUCHSANWEISUNG



DW 2435

EN

DE

Dometic

822 61 10-38

Inhalt

Für den Bediener

Sicherheitsinformation 17

Beschreibung der Maschine 18-19
- Sprüharm
- Grobfilter/Mikrofilter
- Feinfilter
- Reinigerfach
- Zugaberegler für Klarspüler
- Wasserenthärtungsanlage
- Reinigung des Geschirrspülers

Das Bedienfeld 20
- Einstellung des verzögerten Starts

Einstellung des Wasserenthärters 21

Programmübersicht 22

Bedienung 23
- Start des Programms
- Spülprogramm unterbrechen
- Abbruch des Programms
- Pause-funktion
- Abbruch des Trockenzyklus
- Abschalter der Spülmaschine

Beladen und Entladen 24

Bei Auftreten eines Fehlers 25

Service 26
- Service und Ersatzteile

Information für Testinstitute 26

Für den Installateur

Technische daten 27

Auspacken 28
- Schäden
- Anwendung
- Aufstellung
- Bei Frostgefahr

Installation 29
- Wasserzulauf
- Wasserablauf
- Elektroanschluss

So verwenden Sie die Bedienungsanleitung

Im Text finden Sie folgende Symbole:

Sicherheitsinformationen

Anleitung Schritt für Schritt

Hinweise und Tipps

Umweltinformationen

Sicherheitsinformation

Vor der Installation und der Inbetriebnahme der Spülmaschine lesen Sie bitte diese Anleitung sorgfältig durch und beachten sie die Hinweise und Warnungen. Um unnötige Bedienungsfehler und Störungen zu vermeiden, müssen alle Personen, die die Spülmaschine benutzen, mit deren Bedienung und Sicherheitsfunktionen vertraut sein. Bitte heben Sie diese Anleitung daher sorgfältig auf, damit sie bei einem eventuellen Verkauf oder Umzug zur Verfügung steht.

Installation und Service

- Sämtliche Installations- und Wartungsarbeiten müssen von ausgebildeten Fachleuten durchgeführt werden. Sollten diese Arbeiten durch nicht qualifiziertes Personal ausgeführt werden, kann die einwandfreie Funktion der Maschine beeinträchtigt werden und zu Personen- oder Sachschäden führen. Vor Wartungsarbeiten ist die Maschine vom Stromnetz zu trennen. Dazu den Netzstecker aus der Steckdose ziehen oder die Sicherung entfernen.
- Der Wasseranschluss erfolgt über ein gut zugängliches Absperrventil.
- Das Stromkabel muss an eine geerdete Schutzkontaktsteckdose angeschlossen werden, die gut zugänglich ist. Eine feste Elektroinstallation darf nur durch einen zugelassenen Elektriker erfolgen.
- Wenn die Anschlußleitung beschädigt ist, oder durch eine längere Zuleitung ausgetauscht werden soll, muß diese durch einen von Electrolux autorisierten Kundendienst ersetzt werden.
- Stellen Sie sicher, dass das Stromkabel nicht angeschnitten oder anderweitig beschädigt ist und dass es nicht eingeklemmt oder geknickt wird, wenn die Spülmaschine bei der Installation oder Wartung bewegt wird.
- Wartungs- und Reparaturarbeiten dürfen nur von einem Wartungsunternehmen durchgeführt werden, das vom Hersteller zugelassen ist. Es dürfen nur Originalersatzteile verwendet werden. Versuchen Sie niemals, die Geschirrspülmaschine selbst zu reparieren.

Kindersicherheit

- Die Spülmaschine darf nur von Erwachsenen bedient werden. Achten Sie darauf, dass Kinder nicht unbeaufsichtigt mit der Maschine spielen.
- Bitte beachten Sie, dass die Kunststoffbeutel der Verpackung für Kleinkinder gefährlich sein können.
- Alle Spülmittel sind an einem Ort aufzubewahren, der Kindern nicht zugänglich ist.
- Achten Sie darauf, dass Kinder nicht auf der offenen Tür sitzen oder stehen.

Während des Betriebs

- Diese Spülmaschine ist ausschließlich für Haushaltsgegenstände bestimmt, die spülmaschinenfest sind. Die Nutzung für andere Zwecke kann zu Personen- oder Sachschäden führen und die Garantie verliert ihre Gültigkeit.
- Vermeiden Sie es, die Tür während des Betriebs zu öffnen, da heiße Dämpfe ausströmen können.
- Verwenden Sie ausschließlich Reiniger, die für Spülmaschinen geeignet sind.
- Scharfe Messer sind so zu platzieren, dass ihre Spitzen nicht nach oben zeigen. Sie liegen am besten waagerecht im Geschirrkorb.
- Falls Sie Geschirr vor dem Programmende aus der Maschine entnehmen, muss es sorgfältig abgespült werden, um Spülmittelreste zu entfernen.
- Die Spülmaschine ist mit einem Sicherheitssystem gegen Wasserschäden ausgestattet. Die folgenden Anforderungen müssen erfüllt sein:
  - Die Geschirrspülmaschine muss an das Stromnetz angeschlossen bleiben, wenn sie ausgeschaltet wird.
  - Die Geschirrspülmaschine muss korrekt installiert sein.
  - Den Wasserhahn zudrehen, wenn die Maschine über einen längeren Zeitraum nicht benutzt wird.
- Wenn die Spülmaschine zu viel Wasser erhält oder Wasser verliert, ist sofort das Absperrventil zu schließen und die Stromversorgung zu unterbrechen, indem Sie das Stromkabel aus der Steckdose ziehen oder die Sicherung entfernen. Beim Herausziehen des Stromkabels immer den Stecker greifen und nicht am Kabel ziehen.

Abfallbeseitigung

- Verpackungsmaterial:

Sämtliche für die Verpackung dieser Maschine verwendeten Materialien sind umweltfreundlich. Die verschiedenen Kunststoffe sind gekennzeichnet und können recycelt werden.

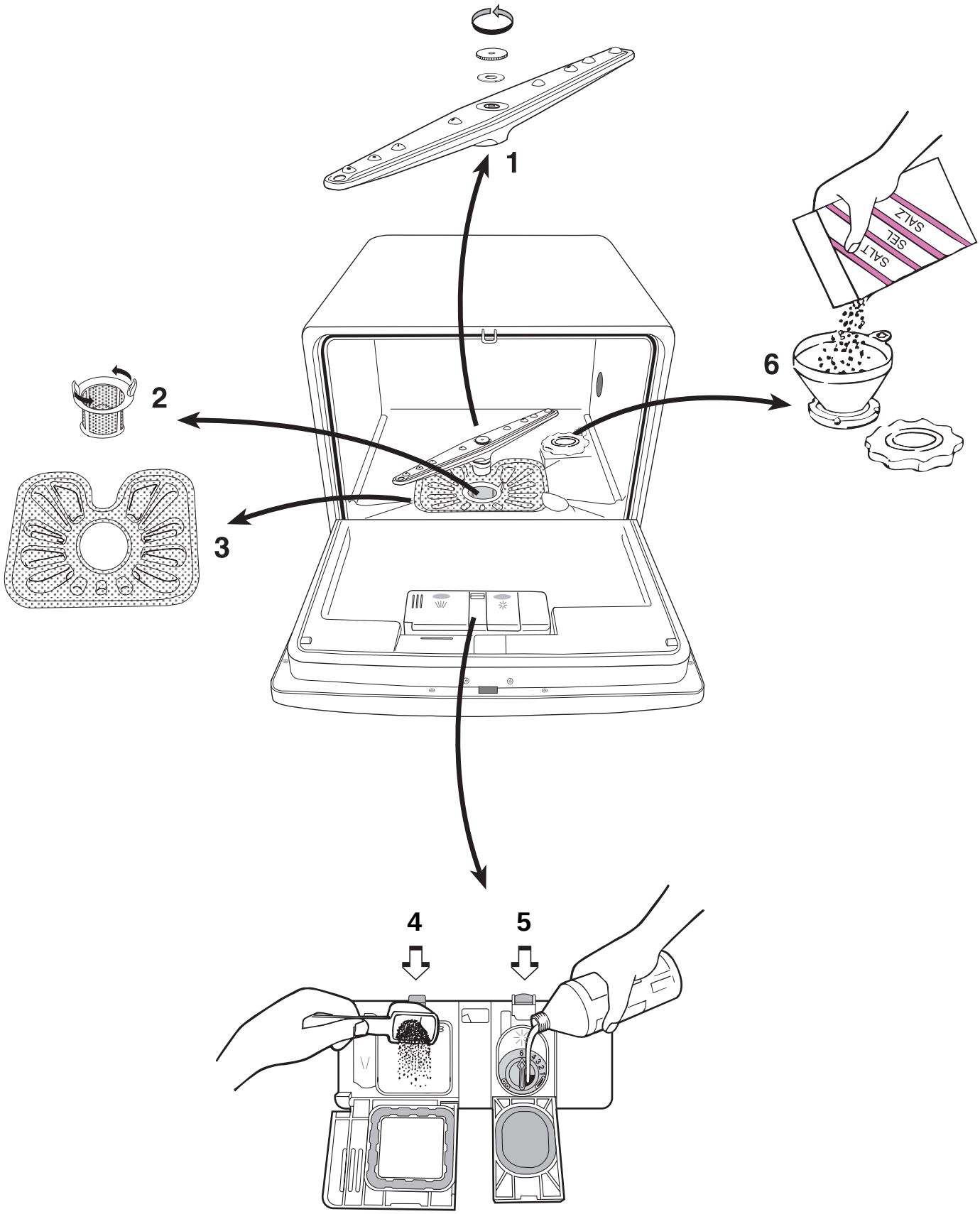
- PE bedeutet Polyethylen, aus dem die Verpackung der Maschine und dieser Bedienungsanleitung besteht.
- PS bedeutet Styropor (formgeschäumt), das für die Auspolsterung der Verpackung verwendet wird.

Die Kartonteile der Verpackung bestehen aus wiederverwertbarem Papier und sollten der Altpapiersammlung zugeführt werden.
Die Maschine enthält Teile aus Kunststoff und Gummi. Diese Teile sind gekennzeichnet und können beim Verschrotten der Maschine entsprechend recycelt oder entsorgt werden.
Die Kennzeichnung entspricht dem internationalen Standard.

- Altgeräte:

Wenn die Maschine ausgedient hat, den Netzstecker ziehen und das Stromkabel direkt an der Maschine abschneiden. Achten Sie darauf, daß Kinder mit dem losen Kabel nicht spielen.

Beschreibung der Maschine



Beschreibung der Maschine

Sprüharm (1)

Alle Öffnungen des Sprüharms müssen freigehalten werden. Eine verstopfte Öffnung kann die Reinigungswirkung stark beeinträchtigen. Wenn der Sprüharm gereinigt werden muss, lösen Sie die Mutter gegen den Uhrzeigersinn, entfernen Sie die Unterlegscheibe und heben Sie den Sprüharm ab. Reinigen Sie die Öffnungen und entfernen Sie eventuelle Lebensmittelreste.

Grobfilter/Mikrofilter (2)

Mit dem Grobfilter werden größere Gegenstände wie Zahnstocher oder Eierschalenreste aufgefangen. Stellen Sie sicher, dass der Grobfilter immer sauber ist. Drehen Sie den Grobfilter gegen den Uhrzeigersinn. Heben Sie ihn heraus und reinigen Sie ihn unter fließendem Wasser.

Feinfilter (3)

Auch dieser Filter muss saubergehalten werden. Ein verschmutzter oder verstopfter Filter beeinträchtigt die Reinigungsleistung. Der Feinfilter kann einfach herausgehoben werden, wenn der Grobfilter entfernt ist.

Reinigerfach (4)

Öffnen sie das Fach, indem Sie auf den Klappenverschluss drücken. Füllen Sie den Reiniger gemäß den Hinweisen auf der Verpackung in das Fach ein und schließen Sie die Klappe. Bitte beachten Sie, dass die Dosierempfehlungen sich normalerweise auf Spülmaschinen im Normalmass beziehen, wenn Sie beispielsweise Reiniger in Tablettenform verwenden, ist es völlig ausreichend, wenn eine halbe Tablette benutzen. Das Vorwaschmittel ist bei Bedarf in das linke kleinere Fach einzufüllen. Dieses Reinigungsmittel wird bereits beim Vorspülen verwendet. Stellen Sie sicher, dass sich die Klappe frei öffnen kann.

⚠ Verwenden Sie ausschließlich Reiniger, die für Spülmaschinen geeignet sind.

Zugaberegler für Klarspüler (5)

Ein Klarspüler gewährleistet, dass Wasser und Schmutz besser ablaufen und führt zu saubererem Geschirr und schnellerem Trocknen. Zu viel Klarspüler führt zu Streifenbildung, zu wenig Klarspüler zu hellen Flecken. Das Klarspülfach hat ein Fassungsvermögen von etwa 150 ml. Diese Menge reicht je nach Dosierung für etwa 60 Spülgänge. Stellen Sie die Dosierung gemäß dem Härtegrad ihres Wassers ein.

ⓘ Sie können eine Dosierung zwischen 1 - 6 wählen, das entspricht 1 - 6 ml Klarspüler. Die Voreinstellung ab Werk beträgt 1. Beginnen Sie mit einer kleinen Einstellung und erhöhen Sie bei Bedarf, indem Sie den Pfeil, beispielsweise mit einem Löffelstiel, drehen.

Die Kontrollleuchte auf dem Bedienfeld leuchtet auf, wenn Klarspüler nachgefüllt werden muss.

☞ 1. Öffnen sie das Fach, indem Sie auf den Klappenverschluss drücken und heben Sie die Klappe hoch.

2. Füllen Sie Klarspüler ein, nicht zuviel einfüllen.
3. Wischen Sie übergelaufenen Klarspüler sorgfältig ab.
4. Schließen Sie die Klappe bis sie einrastet.

⚠ Füllen Sie niemals Reinigungsmittel in das Klarspülfach ein.

Wasserenthärtungsanlage (6)

Die Spülmaschine ist mit einer Wasserenthärtung für hartes (kalkhaltiges) Wasser ausgerüstet, daher sollte der Klarspüler auf einen geringen Wert eingestellt sein. Der Kalk in hartem Wasser führt zu weißen Ablagerungen auf dem Geschirr und im Inneren der Maschine.
Um dies zu verhindern, wird das Wasser durch einen speziellen Behälter geleitet, in dem der Kalk entfernt wird. Da der Wasserenthärter grobes Spülmaschinensalz verbraucht, muss der Salzbehälter nach einer bestimmten Anzahl von Spülvorgängen aufgefüllt werden.

⚠ Es ist sehr wichtig, den Salzbehälter vor dem ersten Spülvorgang mit Spülmaschinensalz zu füllen, wenn Ihr wasser kalkhaltig ist.

Die Kontrollleuchte auf dem Bedienfeld leuchtet auf, wenn Spülmaschinensalz nachgefüllt werden muss.

☞ 1. Schrauben Sie die Kappe des Salzbehälters gegen den Uhrzeigersinn ab.
2. Füllen Sie den Salzbehälter mit Wasser (nur beim ersten Befüllen).
3. Füllen Sie grobes Spülmaschinensalz durch den mitgelieferten Trichter in den Behälter.
4. Entfernen Sie den Trichter und entfernen Sie Salzreste an der Einfüllöffnung.
5. Schrauben Sie Abdeckkappe wieder fest.

Der Wasserenthärter ist jetzt für den ersten Spülvorgang einsatzfähig. Stellen Sie sicher, dass sich immer grobes Spülmaschinensalz im Behälter befindet, der ein Volumen von etwa 1 Liter hat.
Informationen zur Einstellung des Wasserenthärters finden Sie im Abschnitt ”Einstellung des Wasserenthärters”.

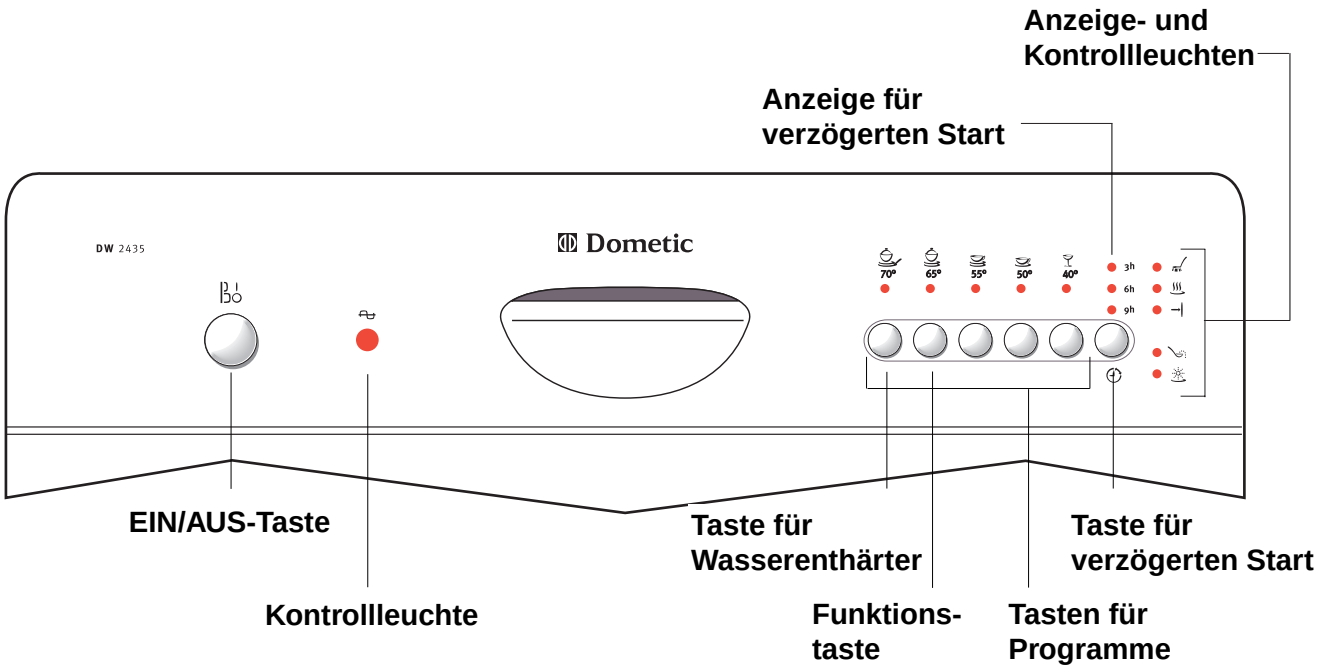
⚠ Verwenden Sie ausschließlich Spezialsalz für Spülmaschinen, normales Kochsalz kann den Wasserenthärter beschädigen.

Reinigung des Geschirrspülers

Reinigen Sie die Außenflächen der Maschine mit einem milden (nicht scheuernden) Haushaltsreiniger. Entfernen Sie Reste des Reinigungsmittels mit einem feuchten Tuch.

⚠ Verwenden Sie keine Reinigungsmittel, die Alkohol, Verdünnungsmittel oder ähnliche Substanzen enthalten.

Das Bedienfeld



Tasten für Wasserenthärter und Funktion:

Diese beiden Tasten dienen nicht nur zum Start der angezeigten Programme, durch gleichzeitiges Drücken beider Tasten kann außerdem die Einstellung des Wasserenthärters justiert werden.

Anzeigeleuchten:

Zeigt
- Aktuellen Stand des gewählten Programms
- Reinigungszyklus läuft — obere Leuchte
- Trockenzyklus läuft — mittlere Leuchte
- Programmzyklus beendet — untere Leuchte

Kontrollleuchten:

Zeigt
- EIN/AUS-Taste gedrückt
- Salz muss nachgefüllt werden
- Klarspüler muss nachgefüllt werden

Einstellung des verzögerten Starts

Der Programmstart kann um 3, 6 oder 9 Stunden verzögert werden.

1. Drücken Sie die EIN/AUS-Taste.
2. Drücken Sie die Taste für den verzögerten Start so oft, bis die Anzeigeleuchte neben der gewünschten Stundenzahl aufleuchtet.
3. Drücken Sie die Taste für das gewünschte Programm.
4. Nach Ablauf der gewählten Verzögerungszeit startet das Programm.

Ändern des verzögerten Starts:

Wenn das Programm noch nicht gestartet ist, können Sie die Stundenzahl der Zeitverzögerung mit der Taste verändern.

Ausschalten des verzögerten Starts:

Wenn das Programm noch nicht gestartet ist, kann die Zeitverzögerung abgeschaltet werden. Drücken Sie die Taste für den verzögerten Start so oft, bis keine Stundenanzeige mehr leuchtet.
Das gewünschte Programm startet dann sofort.

Einstellung des Wasserenthärters

Um die Ablagerung von Kalk auf dem Geschirr oder im Inneren der Maschine zu verhindern, muss die Maschine mit weichem Wasser mit geringem Kalkgehalt betrieben werden.

Die Spülmaschine ist mit einem Wasserenthärter ausgerüstet, der Leistungswasser mit mehr als 4 °d (deutscher Grad) mit einem speziellen Salz entkalkt.

Stellen Sie den Wasserenthärter gemäß der folgenden Tabelle auf den Kalkgehalt Ihres Leitungswassers ein.

Über Wasserhärte und Härtebereich in Ihrem Wohngebiet informiert Sie das zuständige Wasserwerk.

Der Wasserenthärter kann in 5 Stufen eingestellt werden:

Härtegrad des Wassers °d 1)	mmol/l 2)	**Einstellung des Wasserenthärters**	**Anzahl der Blinkimpulse**
> 24	> 4,2	5	5
18 - 24	3,2 - 4,2	4	4
12 - 18	2,1 - 3,2	3*	3
4 - 12	0,7 - 2,1	2	2
unter 4	unter 0,7	1 kein Salz erforderlich	1

Bei den beiden folgenden Einstellvarianten muss die Spülmaschine ausgeschaltet und alle Programme müssen beendet sein. Informationen darüber, wie das Programm beendet wird, finden Sie im Abschnitt ”Bedienung”.

1. Drücken Sie die Wasserenthärter- und die Funktionstaste gleichzeitig und halten Sie sie gedrückt, während Sie zusätzlich die EIN/AUS-Taste drücken.
2. Wenn die Leuchten für Wasserenthärter und Funktion zu blinken beginnen, können Sie die Tasten loslassen.
3. Drücken Sie einmal die Taste für den Wasserenthärter. Die Leuchte leuchtet zuerst permanent und beginnt danach zu blinken.
   - Die Blinkanzahl entspricht der Einstellung der Wasserhärte.
   - Diese Blinksequenz wird nach Pausen von einigen Sekunden mehrmals wiederholt.
4. Durch Drücken der Enthärtertaste wird die Einstellung des Wasserhärtegrades schrittweise um eine Stufe erhöht.

Nach Erreichen des Härtegrades 5 springt die Maschine wieder auf 1 zurück.

5. Um die Einstellung zu beenden, drücken Sie erneut die EIN/AUS-Taste, wenn der gewünschte Härtegrad erreicht ist.

Wenn die Einstellung 1 gewählt wurde, leuchtet die Anzeige für Salz nicht.

1) Deutsche Härte für den Härtegrad des Wassers

2) millimol, internationale Einheit für die Wasserhärte

*) Einstellung ab Werk

Wenn Reiniger mit kombiniertem Klarspüler benutzt wird, können Sie die Hinweisleuchte für das Nachfüllen von Klarspüler abschalten.

1. Drücken Sie die Wasserenthärter- und die Funktionstaste gleichzeitig und halten Sie sie gedrückt, während Sie zusätzlich die EIN/AUS-Taste drücken.
2. Wenn die Leuchten für Wasserenthärter und Funktion zu blinken beginnen, können Sie die Tasten loslassen.
3. Drücken Sie einmal die Funktionstaste. Die Leuchten für Funktion und Programmende beginnen zu blinken. Drücken Sie die Taste erneut, die Leuchte für Programmende erlischt dann. Jetzt ist die Funktion der Hinweisleuchte für das Nachfüllen von Klarspüler abgeschaltet.
4. Drücken Sie die EIN/AUS-Taste erneut, um die Einstellung zu beenden.

Um diese Funktion wieder zu aktivieren, führen Sie die oben genannten Schritte 1 und 2 aus. Drücken Sie zweimal die Funktionstaste, bis die Leuchten für Funktion und Programmende erneut zu blinken beginnen.

Programmübersicht

Art des Geschirrs	**Kochtöpfe**	**Alle Geschirrs**			**Kaffeetassen und empfindliche Gegenstände**
Verschmutzungsgrad:	• stark verschmutzt • angetrocknete Speisereste, besonders Eiweiß und Stärke	• normal verschmutzt • angetrocknete Speisereste	• normal verschmutzt	• leicht verschmutzt	• leicht verschmutzt
Geeignete programme:	⇩	⇩	⇩	⇩	⇩
	INTENSIV 70° C	NORMAL 65° C	SPAR 55° C 3)	SCHNELL 50° C	GLAS 40° C
Programmablauf: 1)	Vorreinigen Reinigen 2 x Zwischenspülen Klarspülen Trocknen	Vorspülen Reinigen Zwischenspülen Klarspülen Trocknen	Vorspülen Reinigen Zwischenspülen Klarspülen Trocknen	- Reinigen Zwischenspülen Klarspülen -	- Reinigen Zwischenspülen Klarspülen -
Verbrauchswerte: 2)	⇩	⇩	⇩	⇩	⇩
Reinigungszeit mit Trocknen	112 Minuten	92 Minuten	150 Minuten	35 Minuten	30 Minuten
Trockenzeit:	13 Minuten	13 Minuten	54 Minuten	—	—
Energie:	1,15 kWh	0,80 kWh	0,63 kWh	0,40 kWh	0,35 kWh
Wasser:	9 Liter	7 Liter	7 Liter	6 Liter	6 Liter

1) Die Geräusch bei den verschiedenen Programmschritten kann unterschiedlich sein, da der Reinigungsvorgang bei einigen Schritten intensiver ist als bei anderen.

2) Die Verbrauchswerte wurden unter Normbedingungen berechnet. Die Werte können je nach Wassertemperatur und Füllungsgrad der Maschine schwanken.

3) Verbrauchswerte und Leistung entsprechend dem Sparprogramm.

Alle Programmschritte beginnen mit einer Wasserablaufsequenz.

Reiniger in Tablettenform eignen sich nicht für Schnell- und Glasprogramme, da einige Tabletten bei kurzen Programmen nicht die gewünschte Wirkung erzielen.

Bedienung

Start des Programms

1. Feste Speiseresten abkratzen oder abspülen.
2. Geschirrspüler befüllen.
   (Siehe Spülkorb und Beladen).
3. Die richtige Menge Reiniger in das Reinigerfach füllen und die Klappe schließen.
4. Tür schließen.
5. EIN/AUS-Taste drücken.
6. Die gewünschte Programmtaste (siehe Programmübersicht) drücken. Die Programmanzeige leuchtet. Während die beiden oberen Anzeigeleuchten für sechs Sekunden blinken, können Sie ein anderes Programm wählen. Anderenfalls startet das Programm. Die Leuchten informieren Sie über den aktuellen Programmablauf.
7. Nach Ende des Programms die Filter auf Rückstände überprüfen.

Wenn die mittlere und die obere Anzeigeleuchte blinken, überprüfen Sie zuerst, ob die Tür richtig geschlossen ist. Wenn dies der Fall ist, lesen Sie bitte das Kapitel ”Bei Auftreten eines Fehlers”.

Spülprogramm unterbrechen

1. Tür öffnen. Das Programm stoppt.
2. Die obere oder mittlere Anzeigeleuchte blinkt, je nachdem wie weit das Programm fortgeschritten war.
3. Tür schließen, das Programm läuft nach etwa 6 Sekunden weiter.

Öffnen Sie die Tür während des Betriebs vorsichtig, da heiße Dämpfe ausströmen können.

Abbruch des programms

1. Drücken Sie die Taste für das aktuelle programm und halten Sie die Taste gedrückt, bis die Anzeigeleuchte für das Programm erlischt.
2. Lassen Sie die Programmtaste los. Das programm wurde abgebrochen, und ein neues Programm kann gewählt werden.

Wenn Sie die Spülmaschine ausschalten und das Programm noch nicht beendet ist, wird das Programm lediglich unterbrochen. Wenn Sie die Maschine wieder einschalten, wird das programm fortgesetzt.

Pause-funktion

Mit der Pause-funktion kann das Spülprogramm für einen kurzen Zeitraum unterbrochen werden.

1. EIN/AUS-Taste drücken. Das Spülprogramm stoppt.
2. Alle Leuchten gehen aus.
3. Wenn Sie das Programm wieder starten möchten, drücken Sie die EIN/AUS-Taste erneut. Das Programm wird fortgesetzt.

Das Spülprogramm sollte nicht für längere Zeiträume unterbrochen werden, da das Wasser in der Maschine abkühlt und wieder erwärmt werden muss. Dies führt zu einem höheren Energieverbrauch.

Abbruch des Trockenzyklus

Wenn Sie nicht möchten, dass der Trockenzyklus bis zum Ende läuft, können Sie ihn abbrechen.

1. EIN/AUS-Taste drücken. Die Kontrollleuchte der EIN/AUS-Taste erlischt.
2. Tür öffnen. Der Trockenzyklus wird abgebrochen.

Abschalten der Spülmaschine

Die Spülmaschine nicht abschalten, bevor die Anzeige für das Programmende leuchtet. →|

1. EIN/AUS-Taste drücken. Die Anzeigeleuchte der EIN/AUS-Taste erlischt.

Öffnen Sie die Tür direkt nach Ende des Programms vorsichtig, da heiße Dämpfe ausströmen können.

Die Spülmaschine verfügt über eine neue Funktion mit der Bezeichnung „IMPULSREINIGEN“. Bei diesem Reinigungsverfahren werden Wasserdruck und Pumpendrehzahl variiert, um das Geschirr intensiver zu reinigen. Daher entwickeln die unterschiedlichen Zyklen des Reinigungsprogramm verschiedene Geräusche.

Geschirrspüler befüllen und entleeren

Einfüllen des Geschirrs

Die nebenstehende Illustration zeigt die mit sechs Maßgedecken befüllte Maschine. Auch wenn Ihr Geschirr nicht exakt diesen Gedecken entspricht, werden Sie gute Reinigungsergebnisse erzielen, wenn Sie die folgenden Hinweise beachten.

- Gläser, Tassen und Schalen immer auf den Kopf stellen.
- Tiefe Teller (Schalen etc.) immer so neigen, dass das Wasser ablaufen kann.
- Stellen Sie sicher, dass sich die einzelnen Teile nicht berühren. Dies gilt insbesondere für den Besteckkasten – aneinander liegende Löffel können nicht korrekt gespült werden. Das Wasser muss alle verschmutzten Stellen erreichen können.
- Stellen Sie sich, dass Besteck mit längeren Griffen oder andere schmale Teile nicht durch Öffnungen des Besteckkorbs rutschen und dadurch den Sprüharm an der Drehung hindern.
- Besteck aus Silber und Edelstahl ist voneinander zu trennen. Wenn sich diese Metalle berühren, entsteht eine chemische Reaktion, die das Silber verfärbt.
- Porzellan mit Dekor auf der Glasur kann durch Spülen in der Maschine beschädigt werden. Dasselbe gilt für Besteck mit Holz- oder Kunststoffgriffen.

  Achten Sie beim Kauf von Haushaltswaren darauf, dass die Teile für Spülmaschinen geeignet sind.
- Gegenstände aus Silber und Aluminium tendieren dazu, sich in der Spülmaschine zu verfärben. Speisereste von Eiern und Senf führen oft zu Verfärbungen und Flecken auf Silber. Entfernen Sie derartige Speisereste daher sofort von den Gegenständen, wenn sie nicht direkt nach dem Gebrauch gespült werden.
- Nicht alle Gegenstände aus Kunststoff sind für die Spülmaschine geeignet. Im Zweifelsfall sollten Sie ein Einzelteil spülen, um festzustellen, ob die Kunststoffteile für die Spülmaschine geeignet sind oder sie von Hand spülen.
- Für das Reinigen empfindlicher Gegenstände wählen Sie das Programm mit der niedrigsten Wassertemperatur.
- Substanzen wie Tomatenketchup, die starke Farbstoffe enthalten, können das Innere des Geschirrspülers vorübergehend verfärben.

  Scharfe Messer sind so zu platzieren, dass ihre Spitzen nicht nach oben zeigen. Sie liegen am besten waagerecht im Spülkorb.

  Bei Bedarf können Abdeckung und Griff des Besteckkorbs abgenommen werden.

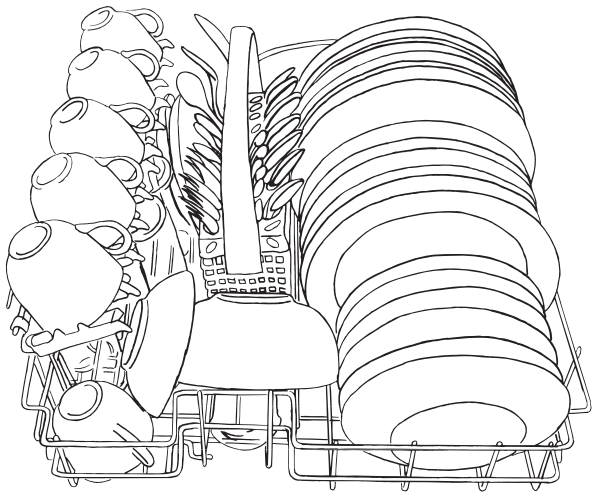
Entladen

Heißes Geschirr ist stoßempfindlich. Lassen Sie das Geschirr vor dem Entladen daher abkühlen.

Das Geschirr trocknet schneller, wenn die Tür nach Beenden des Spülprogramms für einen kurzen Moment vollständig geöffnet wird und angelehnt bleibt.

Spül- und Besteckkorb

Spülkorb
Besteckkorb



Bei Auftreten eines Fehlers

Falls ein Fehler auftritt, versuchen Sie bitte, diesen anhand der folgenden Tabelle selbst zu beheben, bevor Sie den Reparaturservice rufen. Falls Sie den Wartungsdienst wegen eines Fehlers rufen, der in der folgenden Liste enthalten ist, können Ihnen Kosten entstehen. Dies gilt ebenfalls, wenn Sie den Geschirrspüler für Zwecke benutzt haben, für die er nicht bestimmt ist.

Fehler	Kontrollieren
Das Programm startet nicht.	• Ist die Tür korrekt geschlossen? • Ist die EIN/AUS-Taste gedrückt? • Ist der Wasserhahn geöffnet? • Ist der Geschirrspüler an das Stromnetz angeschlossen? • Ist die Sicherung intakt? • Ist die Taste für den verzögerten Start gedrückt? • Ist das vorige Programm beendet?
Die Geschirrspülmaschine nimmt kein Wasser auf.	• Ist der Wasserhahn geöffnet? • Ist die Wasserversorgung Ihres Hauses unterbrochen? • Ist der Zulaufschlauch geknickt oder blockiert? • Ist der Filter im Zulaufschlauch verstopft? • Ist der Wasserdruck zu niedrig?
Wasser nach Programmende nicht abgepumpt.	• Wurde die Tür geöffnet, bevor das Programm beendet war und die Anzeige →| für Programmende leuchtete? • Ist das vorige Programm beendet? • Sind die Filter verstopft?
Das Reinigungsergebnis ist mangelhaft.	• Wurde der Sprüharm an seiner Drehung gehindert? • Sind die Öffnungen des Sprüharms verstopft? • Wurde das Geschirr zu eng eingeräumt? • Sind die Filter verstopft? • Sind die Filter korrekt eingesetzt? • Haben Sie genügend Reiniger verwendet? • Ist der Salzbehälter korrekt verschlossen? • Haben Sie ein Programm mit zu niedriger Temperatur gewählt? • Ist der Behälter für den Klarspüler leer?
Sichtbare Kalkablagerungen oder weißer Belag auf dem Geschirr.	• Ist der Salzbehälter leer oder ist der Wasserenthärter nicht korrekt eingestellt? • Ist die Einstellung für den Klarspüler zu niedrig dosiert?
Der Geschirrspüler verursacht laute Geräusche.	• Stößt das Geschirr aneinander? • Stößt der Sprüharm gegen das Geschirr?
Pfeifgeräusche beim Reinigen.	• Ist nicht fehler, versuchen Sie es mit einem anderen Reiniger.
Das Geschirr nicht richtig trocken und glänzt nicht.	• Ist der Behälter für den Klarspüler leer? • Ist das Geschirr zu lange im Geschirrspüler geblieben?
Die Tür ist schwer zu schließen.	• Ist der Geschirrspüler waagerecht aufgestellt?

Falls die obere oder mittlere Anzeigeleuchte blinkt, können Sie das Problem höchstwahrscheinlich selbst beheben. Nach Behebung des Fehlers die EIN/AUS-Taste drücken und der Programmzyklus wird fortgesetzt. Sollte das Problem erneut auftreten, ist der örtliche Reparaturservice zu benachrichtigen. Sollten andere Leuchten blinken, ist ebenfalls der örtliche Reparaturservice zu kontaktieren.

Fehler	Kontrollieren
Die obere Anzeigeleuchte blinkt.	• Ist der Wasserhahn geöffnet? • Ist der Filter im Zulaufschlauch verstopft? • Ist der Zulaufschlauch geknickt oder blockiert?
Die mittlere Anzeigeleuchte blinkt.	• Ist Ihr Abwassersystem im Haus verstopft?

Service

Service und Ersatzteile

Wartungs- und Reparaturarbeiten dürfen nur von einem Wartungsunternehmen durchgeführt werden, das vom Hersteller zugelassen ist. Es dürfen nur Originalersatzteile verwendet werden.

Falls ein Fehler auftritt, versuchen Sie bitte, diesen anhand der Fehlersuchtabelle ”Bei Auftreten eines Fehlers” selbst zu beheben, bevor Sie den Reparaturservice rufen. Bitte beachten Sie, dass Fehler an der elektrischen Anlage nur von einem zugelassenen Elektriker ausgeführt werden dürfen.

Bitte geben Sie bei Fehlern die Modellbezeichnung und die Produkt- sowie Seriennummer an, die Sie auf dem Schild an der Rückseite der Maschine finden.
Sie können diese Daten gleich hier eintragen:

TYPE. .....

MOD. .....

PROD.NO. .....

SER.NO. .....

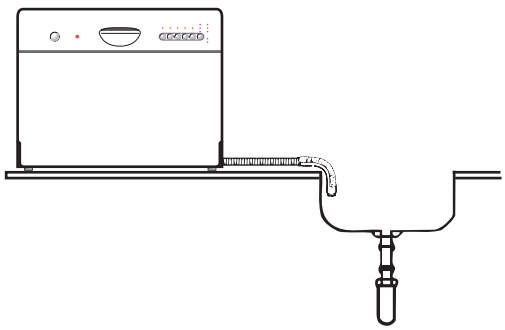
Kaufdatum .....

⚠ **Versuchen Sie niemals, die Geschirrspülmaschine selbst zu reparieren. Reparaturen, die von nicht autorisierten oder unerfahrenen Personen durchgeführt wurden, können zu Personen- und Sachschäden führen.**

Information für Testinstitute

Der Salzbehälter und der Behälter für Klarspüler müssen gemäß der Bedienungsanleitung gefüllt werden.
Bevor Messungen durchgeführt werden, muss der Geschirrspüler ein oder zwei komplette Programme mit Reiniger und sauberem Geschirr durchlaufen.

Teststandard:	EN 50242 und EN 60704
Kapazität:	6 Maßgedecke gemäß EN 50242
Beladen des Spülkorbs:	Siehe Kapitel ”Geschirrspüler befüllen”
Testprogramm:	Sparprogramm 55° C
Reiniger (IEC Typ B):	15 Gramm in das Reinigerfach + 3 Gramm in das Vorreinigerfach
Klarspüler (Typ III):	Einstellung 3
Wasserdruck:	Minimum 0,8 bar, Maximum 10 bar
Wasserabfluß:	Installation gemäß Abbildung unter



Installationshinweise

⚠ **Arbeiten an der elektrischen Anlage im Zusammenhang mit der Installation dieser Maschine dürfen nur von einem zugelassenen Elektriker ausgeführt werden.**

⚠ **Sanitärarbeiten im Zusammenhang mit der Installation dieser Maschine dürfen nur von einem zugelassenen Installateur ausgeführt werden.**

Technische Daten

Kapazität:	6 Maßgedecke gemäß EN 50242	
Abmessungen:	Höhe	447 mm
	Breite	546 mm
	Tiefe (bis zur Kante der Tür)	480 mm
	Tiefe (bis zur Mitte der Tür)	507 mm
Gewicht:	Netto	22 kg
Wasserdruck:	Minimum	80 kPa (0,8 bar)
	Maximum	1000 kPa (10 bar)
Wassertemperatur:	Maximum	65° C
Elektroanschluss:	Stromversorgung	230 V - 50 Hz
	Sicherung	10 A
	Heizelement	1100 W
	Leistungsaufnahme	1180 W

CE Die Maschine erfüllt die folgenden EU-Richtlinien:

– 73/23/EEC, vom 19.02.1973 – Niederspannungsrichtlinie.

– 89/336/EEC, vom 03.05.1989 (einschließlich Ergänzung

– 92/31/EEC) – Richtlinie für elektromagnetische Verträglichkeit.

Auspacken

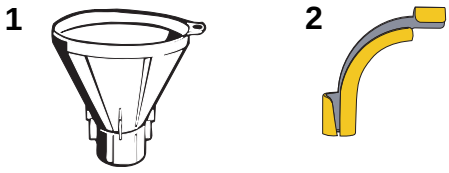
Schäden

Wenn die Maschine Transportschäden aufweist, müssen diese sofort dem Transportunternehmen gemeldet werden. Überprüfen Sie die Maschine auf Schäden. Falls Sie Schäden feststellen oder Teile fehlen, benachrichtigen Sie bitte umgehend Ihren Händler.

⚠ Achten Sie darauf, dass Kinder nicht mit dem Verpackungsmaterial spielen können.

Überprüfen Sie beim Auspacken, ob folgende Zubehör zusammen mit der Maschine geliefert wurden:

– Ein Trichter zum Einfüllen von Salz (1)
– Umlenkstütze für Ablaufschlauch (2)

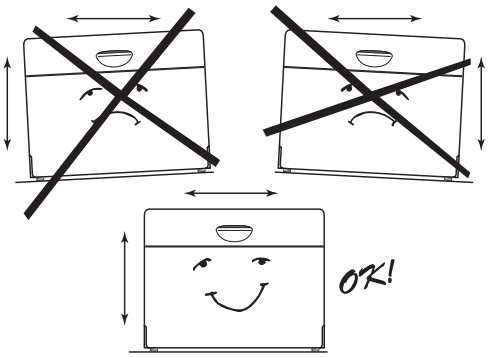


Anwendung

Diese Spülmaschine ist ausschließlich für Haushaltsgegenstände bestimmt, die spülmaschinenfest sind. Die Verwendung für andere Zwecke kann die Maschine beschädigen und die Garantie außer Kraft setzen.

Aufstellung

Die Geschirrspülmaschine ist für die Installation auf einer Küchenarbeitsplatte oder für den Einbau vorgesehen. Damit sie einwandfrei arbeiten kann, ist darauf zu achten, dass sie waagerecht steht. Ihre Höhe kann mit den einstellbaren Füßen um jeweils 5 mm justiert werden. Einbaumaße gemäß Abbildung.



Bei Frostgefahr

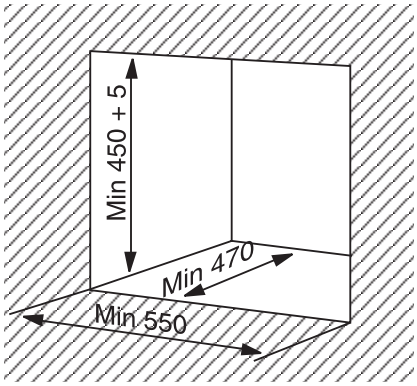
⚠ Wenn die Geschirrspülmaschine in Räumen aufgestellt wird, in denen die Temperatur zeitweise unter 0° C fällt, kann die geringe Wassermenge, die in Teilen der Maschine verbleibt, gefrieren und die Maschine beschädigen. Um dies zu verhindern, gehen Sie wie folgt vor:

☞ 1. Schließen Sie den Wasserzulauf zum Geschirrspüler.

2. Entfernen Sie die Schläuche für den Wasserzulauf und –ablauf.

3. Stellen Sie sicher, dass sich grobes Salz im Behälter des Wasserenthärters befindet.

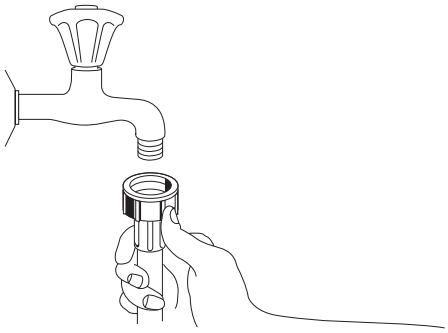
ⓘ Die Maschine darf nur in geschlossenen Räumen bei normaler Raumtemperatur verwendet und gelagert werden. Der Hersteller ist nicht verantwortlich für etwaige Frostschäden.



Installation

Wasserzulauf

Der Geschirrspüler ist mit einer Sicherheitseinrichtung ausgestattet, die verhindert, dass Wasser in den Anschluss zurückläuft. Diese Einrichtung entspricht dem aktuellen Standard der technischen Möglichkeiten.



Die Temperatur der Wasserzufuhr sollt nicht höher sein als 65° C, und der Wasserdruck sollte 80 - 1000 kPa (0,8 - 10 bar) betragen. Es ist wichtig, dass Wasserhahn oder Absperrventil leicht zugänglich in der Nähe der Geschirrspülmaschine installiert sind. Es sind spezielle Mischbatterien mit Geschirrspülanschluss sowie Adapter für ältere Mischbatterien lieferbar. Anschließen Sie den Zulaufschlauch an einen 3/4" Wasserhahn an.

Der Zulaufschlauch darf nicht verlängert werden. Wenn er zu kurz ist, muss der gesamte Schlauch gegen einen längeren für diesen Zweck geeigneten Hochdruckschlauch ausgetauscht werden. Der Schlauchanschluss an der Maschine kann in alle Richtungen gedreht werden. Lösen Sie die Mutter, drehen Sie den Schlauch in die gewünschte Richtung und ziehen Sie die Mutter wieder an.

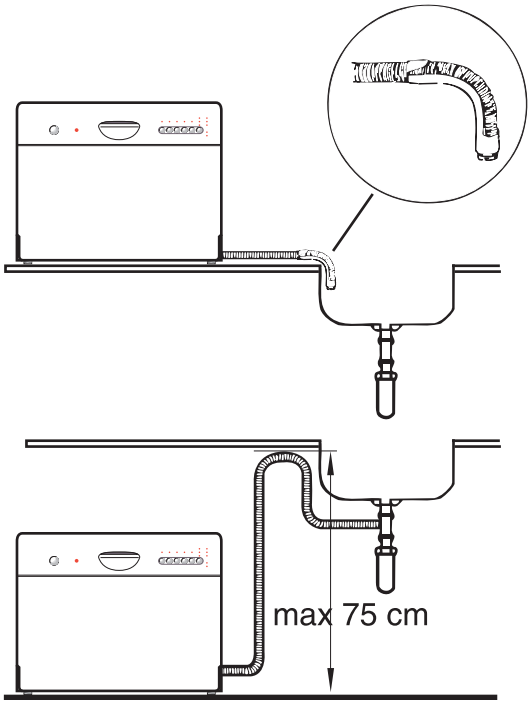
Sicherstellen, dass die Mutter fest angezogen ist, bevor die Maschine in Position gebracht wird.

Benutzen Sie nur den Zulaufschlauch, der mit dem Geschirrspüler ausgeliefert wird. Benutzen Sie keinesfalls einen alten Zulaufschlauch.

Wasserablauf

Um den Geschirrspüler vor Wasserschäden zu schützen, ist er mit einem Sicherheitssystem ausgerüstet. Wenn ein Fehler auftritt, startet die Absaugpumpe automatisch und das in der Maschine befindliche Wasser wird abgepumpt.

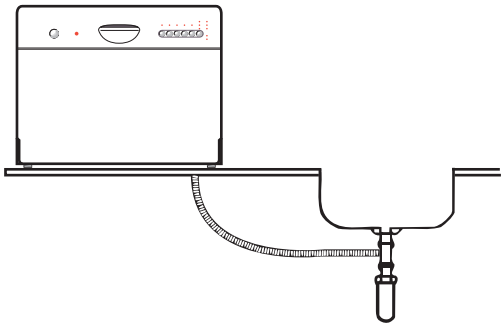
Dieses Sicherheitssystem arbeitet auch, wenn die Maschine ausgeschaltet ist. Sie muss allerdings an das Stromnetz angeschlossen sein.



Platzieren Sie den Ablaufschlauch wie abgebildet über dem Spülbecken. Der Schlauch darf an keiner Stelle höher als 75 cm über der Stellfläche des Geschirrspülers hinausragen. Wenn er höher verlegt wird, kann die Funktion der Maschine beeinträchtigt werden.

Außerdem muss sichergestellt sein, dass der Innendurchmesser des Schlauchs an keiner Stelle weniger als 13 mm beträgt. Wenn der Ablaufschlauch zu lang sein sollte, wird er einfach auf die gewünschte Länge gekürzt.

1. Schneiden Sie den Schlauch mit einem scharfen Messer auf die gewünschte Länge zu.
2. Befestigen Sie die Umlenkstütze am Schlauchende.



Installation

Elektroanschluss

Der Geschirrspüler ist mit einem Elektrokabel mit Stecker für den Anschluss an eine geerdete Schutzkontaktsteckdose mit 230 V ausgestattet. Die Steckdose sollte leicht zugänglich und mit einer 10 A Sicherung abgesichert sein.

⚠ Bevor irgendwelche Arbeiten an der Geschirrspülmaschine ausgeführt werden, muss der Stecker aus der Steckdose gezogen werden, um die Maschine stromlos zu machen.

⚠ Eine feste Elektroinstallation darf nur durch einen zugelassenen Elektriker erfolgen.

Dometic

From the Electrolux Group. *The world's No.1 choice.*

The Electrolux Group is the world's largest producer of powered appliances for kitchen, cleaning and outdoor use. More than 55 million Electrolux Group products (such as refrigerators, cookers, washing machines, vacuum cleaners, chain saws and lawn mowers) are sold each year to a value of approx. USD 14 billion in more than 150 countries around the world.

Die Electrolux-Gruppe ist der weltweit größte Hersteller von gas- und strombetriebenen Geräten für die Küche, zum Reinigen und für Forst und Garten. Jedes Jahr verkauft die Electrolux-Gruppe in über 150 Ländern der Erde über 55 Millionen Produkte (Kühlschränke, Herde, Waschmaschinen, Staubsauger, Motorsägen und Rasenmäher) mit einem Wert von rund 14 Mrd. USD.

CE

AGB 03-07